### Conventional Seed & Planting Material Application

### 常规种子和繁殖材料申请

|  |  |
| --- | --- |
| Company name 公司名称 |  |
| Subproject (if applicable) 项目（如相关） |  |
| Email 邮箱 |  |
| Date of application 申请日期 |  |
| General comments, requests, explanations 一般评论，要求，解释 |  |
| Name of the person who completes this application, signature and company stamp填写人姓名、签名及盖章 |  |

**Please send the completed form by email to your contact person in SRS 请将填写完整的表格发邮件给您的SRS客户经理.**

**Notes注意:**

Please be aware of the following 请注意以下条件:

* In organic crop production, the first attempt must be to assure the use of organic seeds/planting material, either from the market or from your own saved material.

在有机作物生产中，必须是确保优先使用有机种子/繁殖材料，无论是来自市场还是自有。

* The use of conventional seeds/planting material will be authorised by SRS in case no organic seeds/planting material are available and keeping of own seeds/planting material was not possible or not successful.

如果无法获得有机种子/繁殖材料，并且无法自留种子/繁殖材料，SRS将授权可以使用常规种子/繁殖材料。

* Only seeds/planting material without treatment with prohibited substances may be authorised.

只有未经禁用物质处理的种子/繁殖材料才可以被授权使用。

* Only non-GMO seeds/planting material may be authorised.

只能授权非转基因种子/繁殖材料。

* An authorisation is valid for one year.

授权有效期为一年。

* Annual seedlings must always be organically produced.

一年生种苗必须是通过有机生产方式获得。

|  |
| --- |
| Describe your efforts to purchase organic seeds/planting material of this crop/these crops.  描述您购买这（些）作物的有机种子/繁殖材料的努力  Where did you look for organic certified seeds/planting material?  您在哪里寻找经过认证的有机种子/繁殖材料？  Please submit evidence of your attempts of requesting organic seed/planting material.  请提交您尝试申请有机种子/种植材料的证据。 |
|  |
| Describe your efforts to keep your own seeds/planting material of this crop/these crops from last year  描述你去年为保留这（些）作物种子/繁殖材料所作出的努力 For which crops did you try to keep own seeds/planting material? Did it work? If not, why?  哪些作物您保留了自留种子/繁殖材料？是否有用，如果否，请注明原因。 |
|  |
| Is there any change since last year, with regard to availability of organic seeds/planting material?  自去年以来，在有机种子/繁殖材料的可获得性方面是否有任何变化? |
|  |

**Please provide below detailed information for every crop/variety for which you want to use seeds/planting material in non-organic quality this year/cropping season 请提供以下详细信息，说明每种您希望在今年/种植季节使用的非有机品质种子/繁殖材料的作物/品种:**

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Crop name 作物名称** |  |  |  |  |  |  |
| Variety 品种 |  |  |  |  |  |  |
| Area planned to be planted (ha)  计划种植面积（公顷） |  |  |  |  |  |  |
| Sowing/planting density  播种/种植密度 |  |  |  |  |  |  |
| Total quantity (kg or number)  总量（公斤或数量） |  |  |  |  |  |  |
| Sowing/ planting date  播种/种植时间 |  |  |  |  |  |  |
| Non-GMO declaration available?  是否有非转基因声明？ | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a |
| Non-treatment confirmation available? 是否有未经化学处理证明？ | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a |
| SRS technical comment about organic availability SRS 关于市场上有机可获得性的技术评论 |  |  |  |  |  |  |
| **Crop name作物名称** |  |  |  |  |  |  |
| Variety 品种 |  |  |  |  |  |  |
| Area planned to be planted (ha)  计划种植面积（公顷） |  |  |  |  |  |  |
| Sowing/planting density  播种/种植密度 |  |  |  |  |  |  |
| Total quantity (kg or number) 总量（公斤或数量） |  |  |  |  |  |  |
| Sowing/ planting date  播种/种植时间 |  |  |  |  |  |  |
| Non-GMO declaration available?  是否有非转基因声明？ | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a |
| Non-treatment confirmation available? 是否有未经化学处理证明？ | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a | Yes 是  No 否  n/a |
| SRS technical comment about organic availability SRS关于市场上有机可获得性的技术评论 |  |  |  |  |  |  |

# SRS Assessment 评估

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Technical verification of market availability conducted 对市场可用性进行技术验证 | Date日期: | Name of SRS staff 评估人姓名: |

|  |  |
| --- | --- |
| Authorisation granted  授权授予 | Yes是 - for following crop(s) 针对下列作物: |
| No 否 - for following crop(s) 针对下列作物: |
| Authorisation for year / cropping season  授权年份/季节 |  |
| Justification / conditions for approval by SRS  SRS批准的理由/条件 |  |
| Further comments 其他评论 |  |
| Date of approval 批准日期 |  |
| Name of SRS staff, signature 批准人员签名 |  |